



Consejo Económico
y Social

Distr.
LIMITADA

E/CN.4/1997/L.10/Add.17
7 de abril de 1997

ESPAÑOL
Original: INGLÉS

COMISION DE DERECHOS HUMANOS
53° período de sesiones
Tema 26 del programa

INFORME DE LA COMISION AL CONSEJO ECONOMICO Y SOCIAL
SOBRE LA LABOR REALIZADA EN SU 53° PERIODO DE SESIONES

Proyecto de informe de la Comisión

Relatora: Sra. Margarita ESCOBAR LOPEZ

INDICE*

	<u>Párrafos</u>	<u>Página</u>
XVII. LOS DERECHOS DE LAS PERSONAS PERTENECIENTES A MINORIAS NACIONALES O ETNICAS, RELIGIOSAS Y LINGUISTICAS	1 - 12	2

* El documento E/CN.4/1997/L.10 y sus adiciones contendrán los capítulos del informe relativos a la organización del período de sesiones y a los diversos temas del programa. Las resoluciones y decisiones aprobadas por la Comisión, así como los proyectos de resolución y decisión y otras cuestiones sometidas al Consejo Económico y Social figurarán en el documento E/CN.4/1997/L.11 y en las adiciones al mismo.

XVII. LOS DERECHOS DE LAS PERSONAS PERTENECIENTES A MINORIAS
NACIONALES O ETNICAS, RELIGIOSAS Y LINGUISTICAS

1. La Comisión examinó el tema 17 del programa, junto con los temas 11 y 19 (véanse los capítulos XI y XIX), en sus sesiones 19^a a 23^a, celebradas del 21 al 25 de marzo, y en su 37^a sesión, celebrada el 3 de abril de 1997 1/.
2. Los documentos distribuidos en relación con el tema 17 del programa figuran en el anexo ... del presente informe. La lista de las resoluciones y decisiones aprobadas por la Comisión figuran en el anexo ...
3. En el debate general sobre el tema 17, hicieron declaraciones 2/ los siguientes miembros de la Comisión: Austria (21^a), Belarús (22^a), China (20^a), la Federación de Rusia (22^a), la India (22^a), el Pakistán (22^a), Sri Lanka (22^a) y Ucrania (20^a).
4. La Comisión escuchó declaraciones de los observadores de Azerbaiyán (22^a), Eslovaquia (21^a), Finlandia (en nombre de los países nórdicos) (20^a), Hungría (22^a), Irán (República Islámica del) (22^a), la ex República Yugoslava de Macedonia (21^a) y el Sudán (22^a). También hizo una declaración el observador de Suiza (22^a).
5. La Comisión escuchó asimismo declaraciones de las siguientes organizaciones no gubernamentales: Asociación Africana de Educación para el Desarrollo (21^a), Asociación Internacional contra la Tortura (23^a), Asociación Internacional de Defensa de la Libertad Religiosa (21^a), Asociación para la Defensa de los Pueblos Amenazados (21^a), Comité de Coordinación de Organizaciones Judías (21^a), Desarrollo Educativo Internacional (23^a), Familia Franciscana Internacional (21^a), Federación Internacional para la Protección de los Derechos de las Minorías Etnicas, Religiosas y Lingüísticas y de Otras Minorías (19^a), Federación Islámica Internacional de Organizaciones de Estudiantes (23^a), Fundación Himalaya de Investigaciones y Cultura (21^a), Grupo pro Derechos de las Minorías (19^a), Instituto Internacional pro Paz (20^a), Liberación (20^a), Movimiento Internacional contra Todas las Formas de Discriminación y Racismo (20^a), Movimiento Internacional de los Halcones (23^a), Organismo de Ciudades Unidas para la Cooperación Norte-Sur (23^a), Organización de Solidaridad de Pueblos Afroasiáticos (21^a), Organización Internacional para Promover la Libertad de

Enseñanza (23ª), Organización Internacional para el Progreso (23ª), Partido Radical Transnacional (21ª), Pax Christi, Movimiento Internacional Católico por la Paz (21ª).

6. Hicieron declaraciones en ejercicio del derecho de respuesta o su equivalente el representante de Etiopía (21ª) y los observadores de Armenia (23ª), Azerbaiyán (23ª), Grecia (21ª y 23ª) y la ex República Yugoslava de Macedonia (23ª).

7. En su 37ª sesión celebrada el 3 de abril, la Comisión inició el examen de los proyectos de resolución presentados en relación con el tema 17 del programa.

Los derechos de las personas pertenecientes a minorías nacionales o étnicas, religiosas y lingüísticas

8. El representante de Austria presentó el proyecto de resolución E/CN.4/1997/L.31/Rev.1, patrocinado por Afganistán, la Argentina, Austria, Belarús, el Brasil, Chile, Croacia, Dinamarca, Eslovaquia, Eslovenia, Estonia, Etiopía, la ex República Yugoslava de Macedonia, la Federación de Rusia, Finlandia, Hungría, Mongolia, Nicaragua, Noruega, Polonia, Portugal, la República Checa, Rumania, San Marino, Suecia, Suiza y Ucrania. Posteriormente, Australia, el Canadá, los Estados Unidos de América, Islandia, la India, Liechtenstein, Lituania, Madagascar, el Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte y el Uruguay se sumaron a los patrocinadores.

9. El representante de Austria revisó oralmente el proyecto de resolución como sigue:

a) En el párrafo 11 de la parte dispositiva se suprimieron las palabras "y para el examen de posibles soluciones de los problemas que afectan a las minorías";

b) Al final del párrafo 12 de la parte dispositiva se agregaron las palabras "y de que tome nota también de las deliberaciones de la Comisión acerca de este tema".

10. El representante de Bangladesh hizo una declaración sobre el proyecto de resolución en su forma oralmente revisada.

11. El proyecto de resolución, tal como había sido oralmente revisado, fue aprobado sin someterlo a votación. Para el texto aprobado, véase el capítulo II, sección A, resolución 1997/16.

12. En vista de la aprobación de la resolución 1997/16, la Comisión no adoptó ninguna medida en relación con la decisión 1, que la Subcomisión de Prevención de Discriminaciones y Protección a las Minorías le había recomendado que adoptara (véase E/CN.4/1997/2-E/CN.4/Sub.2/1996/41, cap. I).
